

**Anlage 6** zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 1 von 16

**Auftraggeber** Borbet Vertriebs GmbH  
Tratmoos 5  
85467 Neuching  
QM-Nr. 49 02 0121806

**Prüfgegenstand** PKW-Sonderrad  
Modell Y  
Typ Y 65632  
Radgröße 6,5Jx16H2  
Zentrierart Mittenzentrierung

| Ausführung | Kennzeichnung Rad/ Zentrierring | Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-∅ (mm) | Einpress-tiefe (mm) | Radlast (kg) | Abrollumfang (mm) |
|------------|---------------------------------|--|---------------------|--------------|-------------------|
| Lk112      | Y 65632 Lk112 / ohne Ring       | 5/112/57,1                                   | 43                  | 650          | 2210              |

**Kennzeichnungen**

KBA-Nummer 53363  
Herstellerzeichen BORBET  
Radtyp und Ausführung Y 65632 (s.o.)  
Radgröße 6,5Jx16H2  
Einpresstiefe ET (s.o.)  
Herstellendatum Monat und Jahr

**Befestigungsmittel**

| Nr. | Art der Befestigungsmittel | Bund       | Anzugsmoment (Nm) | Schaftlänge (mm) |
|-----|----------------------------|------------|-------------------|------------------|
| S01 | Serienschraube M14x1,5     | Kugel D=26 | 120               | 27               |
| S02 | Serienschraube M14x1,5     | Kugel D=26 | 140               | 27               |

**Prüfungen**

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

**Verwendungsbereich**

Hersteller Audi  
Seat  
Skoda  
Volkswagen

Spurverbreiterung innerhalb 2%

**Anlage 6** zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 2 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.   | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                            |
|---|------------|-----------|--------------------------------------|--|
| Audi A3<br>8V<br>e1*2007/46*0607*..<br>- Limousine / Cabrio<br>- incl. Facelift 2016  | 77-140     | 205/55R16 | A11 M+S                              | A14 A21 A57<br>Cbo F24 Lim<br>S01                |
|   | 77-140     | 215/55R16 | A12 M+S                              |  |
|   | 77-140     | 225/50R16 | A12 M+S                              |  |
| Audi A3 Cabriolet<br>8P<br>e1*2001/116*0456*..  | 75-147     | 205/55R16 | A13                                  | A14 A21 A58<br>B03 Cbo V16<br>S01                |
|   | 75-147     | 225/50R16 | A01 A12 K1c                          |  |
| Audi A3 Sportback<br>GY<br>e1*2007/46*2060*..   | 110        | 205/55R16 | A91 M+S                              | A14 A21 A58<br>F24 Flh NoE<br>NoP S02            |
|   | 110        | 215/55R16 | A12 M+S                              |  |
|   | 110        | 225/50R16 | A12 M+S                              |  |
| Audi A3 Sportback<br>e-tron<br>8V<br>e1*2007/46*0607*..<br>- incl. Facelift 2016  | 110        | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F24 Flh<br>S01                |
|   | 110        | 215/55R16 |                                      |  |
| Audi A3, -/Sportback<br>8P, 8PA, 8PB<br>e1*2001/116*0217*..;<br>e1*2001/116*0241*..;<br>e1*2001/116*0418*..;<br>e13*2007/46*1082*.. | 66-147     | 205/55R16 | A13                                  | A14 A21 B03<br>Flh V16 S01                       |
|   | 66-147     | 225/50R16 | A01 A12 K1c                          |  |
|   | 77         | 195/60R16 | A13 R37                              |  |
| Audi A3, -/Sportback<br>8V<br>e1*2007/46*0607*..<br>- incl. Facelift 2016   | 77-140     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A57 F24 Flh<br>V00 V16 S01        |
|   | 77-140     | 215/55R16 |                                      |  |
|   | 77-140     | 225/50R16 | A01 K1a K2b K3a K6g K8h              |  |
| Audi A4<br>8E<br>e1*98/14*0151*..,<br>e1*2001/116*0151*..   | 74-110     | 205/55R16 | A13                                  | A14 A21 B03<br>Car Lim W20<br>S01                |
|   | 74-125     | 205/55R16 | A13 M+S                              |  |
| Audi A6<br>4B<br>e1*96/27, 98/14,<br>2001/116*0051*..   | 162-184    | 205/55R16 | A13 M+S T91 T92 130                  | A14 A21 Au9<br>B03 Car Lim<br>V16 X27 X55<br>S01 |
|   | 81-142     | 205/55R16 | A13 T88 T89 T91 T92 T93 130          |  |
|   | 81-142     | 215/50R16 | A12 T90 130                          |  |
|   | 81-142     | 225/50R16 | A12 R03 T92 T93 130                  |  |
| Audi Q2<br>GA<br>e1*2007/46*1552*..<br>- Frontantrieb   | 85, 110    | 205/60R16 | A33                                  | A14 A21 A58<br>V16 S02                           |
|   | 85, 110    | 205/65R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 215/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/60R16 | A12                                  |  |
| Audi Q2<br>GA<br>e1*2007/46*1552*..<br>- Frontantrieb<br>- mit Zusatz-Verbreiterungen   | 85, 110    | 205/60R16 | A33                                  | A14 A21 A58<br>KMV R92<br>V16<br>S02             |
|   | 85, 110    | 205/65R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 215/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/60R16 | A12                                  |  |
| Audi Q2 Quattro<br>GA<br>e1*2007/46*1552*01-..  | 110, 140   | 205/60R16 | A33                                  | A14 A21 A56<br>S02                               |
|   | 110, 140   | 205/65R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 215/60R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 225/55R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 225/60R16 | A12                                  |  |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 3 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.   | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                                |
|---|------------|-----------|--------------------------------------|--|
| Audi Q2 Quattro<br>GA<br>e1*2007/46*1552*01..<br>- mit Zusatz-<br>Verbreiterungen               | 110, 140   | 205/60R16 | A33                                  | A14 A21 A56<br>KMV R92<br>S02                        |
|   | 110, 140   | 205/65R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 215/60R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 225/55R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 225/60R16 | A12                                  |  |
| Seat Altea / Toledo<br>5P, 5PN<br>e9*2001/116*0050*..;<br>e9*2007/46*0012*..                    | 63-155     | 205/55R16 | K1c                                  | A01 A12 A14<br>A21 A60 Flh<br>KOV SeF Sth<br>V16 S01 |
|   | 63-155     | 225/50R16 | K1c                                  |  |
| Seat Ateca<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*..<br>- Frontantrieb<br>- mit Radhaus-<br>Verbreiterungen  | 85, 110    | 215/60R16 | A13                                  | A14 A21 A58<br>F23 KMV S02                           |
|   | 85, 110    | 215/65R16 | A01 A12 G01                          |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A13                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 235/60R16 | A01 A12 G01                          |  |
| Seat Ateca<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*..<br>- Frontantrieb<br>- ohne Radhaus-<br>Verbreiterungen | 85, 110    | 215/60R16 | A13                                  | A14 A21 A58<br>F23 KOV S02                           |
|   | 85, 110    | 215/65R16 | A01 A12 G01                          |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A13                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 235/60R16 | A01 A12 G01 K1a K1b                  |  |
| Seat Ateca 4drive<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*..<br>- mit Radhaus-<br>Verbreiterungen             | 110, 140   | 215/60R16 | A13                                  | A14 A21 A56<br>F24 KMV S02                           |
|   | 110, 140   | 215/65R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 235/60R16 | A12                                  |  |
| Seat Leon<br>1P, 1PN<br>e9*2001/116*0052*..;<br>e9*2007/46*0013*..                              | 63-155     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 Flh V16<br>S01                    |
|   | 63-155     | 205/55R16 | M+S                                  |  |
|   | 63-155     | 225/50R16 | A01 K1a K1b K27 K2b                  |  |
| Seat Leon<br>5F<br>e9*2007/46*0094*..   | 81-135     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>Car F24 Flh<br>KOV V00 V16<br>S01     |
|   | 81-135     | 215/55R16 |                                      |  |
|   | 81-135     | 225/50R16 | A01 K1a K2b K6j                      |  |
| Seat Leon<br>5F<br>e9*2007/46*0094*..   | 63 - 110   | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 Car F23<br>Flh KOV V16<br>S01     |
|   | 63 - 110   | 215/55R16 |                                      |  |
|   | 63 - 110   | 225/50R16 | A01 K1a K2b                          |  |
| Seat Leon<br>KL<br>e9*2007/46*3167*..   | 66-110     | 205/55R16 | A94                                  | A14 A21 A58<br>F23 Flh KOV<br>NoE NoP V16<br>S02     |
|   | 66-110     | 215/55R16 | A12                                  |  |
|   | 66-110     | 225/50R16 | A01 A12 K2b K3a K5d                  |  |
| Skoda Karoq<br>NU<br>e8*2007/46*0272*..<br>- Frontantrieb<br>- ohne Radhaus-<br>Verbreiterungen | 85, 110    | 215/60R16 | A13                                  | A14 A21 A58<br>F23 KOV S02                           |
|   | 85, 110    | 215/65R16 | A01 A12 G01                          |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A13                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 235/60R16 | A01 A12 G01 K1a K1b                  |  |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 4 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.   | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                            |
|---|------------|-----------|--------------------------------------|--|
| Skoda Karoq 4x4<br>NU<br>e8*2007/46*0272*..<br>- ohne Radhaus-Verbreiterungen   | 110, 140   | 215/60R16 | A13 M+S                              | A14 A21 A56<br>F24 KOV S02                       |
|   | 110, 140   | 215/65R16 | A12 M+S                              |  |
|   | 110, 140   | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 235/60R16 | A01 A12 K1a K1b                      |  |
| Skoda Karoq Scout<br>4x4<br>NU<br>e8*2007/46*0272*..<br>- mit Radhaus-Verbreiterungen   | 110, 140   | 215/60R16 | A13 M+S                              | A14 A21 A56<br>F24 KMV S02                       |
|   | 110, 140   | 215/65R16 | A12 M+S                              |  |
|   | 110, 140   | 225/60R16 | A12                                  |  |
|   | 110, 140   | 235/60R16 | A12                                  |  |
| Skoda Octavia (II)<br>1Z<br>e11*2001/116*0230*..;<br>e11*2007/46*0012*..  | 55-118     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>Car Lim Npf<br>V16 S01            |
|   | 55-118     | 225/50R16 | A01 K1a R02                          |  |
|   | 55-118     | 225/50R16 | R03                                  |  |
|   | 55-147     | 205/55R16 | M+S                                  |  |
| Skoda Octavia (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*00-19;<br>e11*2007/46*<br>0244*00-13  | 77-135     | 205/55R16 | A11                                  | A14 A21 A57<br>Car F24 Lim<br>Npf X55 S01        |
|   | 77-135     | 215/55R16 | A12                                  |  |
|   | 77-135     | 225/50R16 | A12                                  |  |
| Skoda Octavia (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*00-19;<br>e11*2007/46*<br>0244*00-13  | 63-110     | 205/55R16 | A13                                  | A14 A21 A58<br>Car F23 Lim<br>Npf S01            |
|   | 63-110     | 215/55R16 | A12                                  |  |
|   | 63-110     | 225/50R16 | A12                                  |  |
| Skoda Octavia (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*20-26;<br>e11*2007/46*<br>0244*14-..;<br>e8*2007/46*0318*..<br>ab Facelift 2017 | 63-110     | 205/55R16 | A11                                  | A14 A21 A58<br>Car F23 Lim<br>Npf S01            |
|   | 63-110     | 215/55R16 | A12                                  |  |
|   | 63-110     | 225/50R16 | A01 A12 K2b                          |  |
| Skoda Octavia (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*20-26;<br>e11*2007/46*<br>0244*14-..;<br>e8*2007/46*0318*..<br>ab Facelift 2017 | 81-140     | 205/55R16 | A11                                  | A14 A21 A57<br>Car F24 Lim<br>Npf X55 S01        |
|   | 81-140     | 215/55R16 | A01 A12 K6g K8e                      |  |
|   | 81-140     | 225/50R16 | A01 A12 K2b K6g K8e                  |  |
| Skoda Octavia (IV)<br>NX<br>e8*2007/46*0355*..  | 85, 110    | 205/60R16 | A90                                  | A14 A21 A58<br>Car F23 KOV<br>NoE NoP V16<br>S02 |
|   | 85, 110    | 215/55R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 215/60R16 | A12                                  |  |
|   | 85, 110    | 225/55R16 | A12                                  |  |

**Anlage 6** zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 5 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.   | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise             |
|---|------------|-----------|--------------------------------------|-----------------------------------|
| Skoda Octavia Scout (II)<br>1Z<br>e11*2001/116*<br>0230*21-..;<br>e11*2007/46*0012*..                             | 103-118    | 205/55R16 | M+S T91                              | A12 A14 A21<br>A56 Car KMV<br>S01 |
| Skoda Octavia Scout (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*00-19   | 81-135     | 205/55R16 | A33 M+S                              | A14 A21 A56<br>Car F24 S01        |
|   | 81-135     | 205/60R16 | A90 M+S                              |                                   |
|   | 81-135     | 215/55R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 81-135     | 225/50R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 81-135     | 225/55R16 | A12 M+S                              |                                   |
| Skoda Octavia Scout (III)<br>5E<br>e11*2007/46*<br>0243*21-26;<br>e8*2007/46*0318*..<br>ab Facelift 2017          | 110-140    | 205/55R16 | A33 M+S                              | A14 A21 A56<br>Car F24 S01        |
|   | 110-140    | 205/60R16 | A90 M+S                              |                                   |
|   | 110-140    | 215/55R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 110-140    | 225/50R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 110-140    | 225/55R16 | A12 M+S                              |                                   |
| Skoda Superb (II)<br>3T<br>e11*2001/116*<br>0326*00-31;<br>e11*2007/46*<br>0014*00-21                             | 77-147     | 205/55R16 | A90 M+S T91 T94                      | A14 A21 B03<br>Car Lim S01        |
|   | 77-147     | 225/50R16 | A12 M+S T92                          |                                   |
| Skoda Superb (III)<br>3T<br>e11*2001/116*<br>0326*32-45;<br>e11*2007/46*<br>0014*22-..;<br>e8*2007/46*0317*..     | 88-140     | 215/60R16 | A33                                  | A14 A21 A57<br>B03 Car Lim<br>S02 |
|   | 88-140     | 225/55R16 | A90                                  |                                   |
|   | 88-140     | 225/60R16 | A12                                  |                                   |
| Skoda Yeti<br>5L<br>e11*2007/46*0010*..,<br>e11*2007/46*0034*..   | 77-125     | 205/55R16 | A33 M+S T91 T94                      | A14 A21 A57<br>S01                |
|   | 77-125     | 205/60R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 77-125     | 215/55R16 | A12 M+S                              |                                   |
|   | 77-125     | 215/60R16 | A12 M+S                              |                                   |
| VW Beetle, /Cabrio (II)<br>16<br>e1*2007/46*0539*..   | 77-162     | 205/60R16 | A13 R09                              | A14 A21 A58<br>Cbo Fh S01         |
|   | 77-162     | 215/60R16 | A33                                  |                                   |
|   | 77-162     | 225/55R16 | A12                                  |                                   |
|   | 77-162     | 225/60R16 | A12                                  |                                   |
| VW Caddy (III)<br>2K, 2KN<br>e1*2001/116*<br>0252*00-41;<br>e1*2007/46*<br>0217*00-19;<br>L320<br>- incl. MJ 2011 | 51-125     | 205/55R16 | K1a K2b T91 T94 130                  | A01 A12 A14<br>A21 A57 A59<br>S01 |
|   | 51-125     | 215/55R16 | K1c K2b 130                          |                                   |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 6 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.  | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                 |
|--|------------|-----------|--------------------------------------|---------------------------------------|
| VW Caddy (III) Maxi<br>2K, 2KN<br>e1*2001/116*<br>0252*00-41;<br>e1*2007/46*<br>0217*00-19;<br>L320<br>- incl. MJ 2011                       | 62-125     | 205/55R16 | K1a T91 T94 130                      | A01 A12 A14<br>A21 A57 A67<br>S01     |
|  | 62-125     | 215/55R16 | K1c K2b T93 T97 130                  |                                       |
| VW Caddy (IV)<br>2K, 2KN<br>e1*2001/116*<br>0252*42-..;<br>e1*2007/46*<br>0217*20-..<br>ab MJ 2016   | 55-110     | 205/55R16 | A01 A91 K2b T91 T94                  | A14 A21 A57<br>A59 S01                |
|  | 55-92      | 195/60R16 | A01 A31 K2b R37 T89 T93              |                                       |
|  | 55-92      | 195/60R16 | A31 K2h R37 T89 T93                  |                                       |
| VW Caddy (IV) Alltrack<br>2K, 2KN<br>e1*2001/116*<br>0252*44-..;<br>e1*2007/46*<br>0217*20-..<br>ab MJ 2016<br>- mit Radhaus-Verbreiterungen | 55-110     | 195/60R16 | A31 R37 T89 T93                      | A14 A21 A57<br>KMV S01                |
|  | 55-110     | 205/55R16 | A01 A91 K2b T91 T94                  |                                       |
| VW Caddy (IV) Maxi<br>2K, 2KN<br>e1*2001/116*<br>0252*42-..;<br>e1*2007/46*<br>0217*20-..<br>ab MJ 2016                                      | 55-110     | 205/55R16 | A91 T91 T94 130                      | A14 A21 A57<br>A67 V00 V16<br>S01     |
|  | 55-110     | 215/55R16 | A01 A12 K1a K2b 130                  |                                       |
|  | 55-110     | 225/50R16 | A01 A12 K1a K2b T92 T96 130          |                                       |
|  | 55-92      | 195/60R16 | A31 R37 T93 130                      |                                       |
| VW Cross Touran (I)<br>1T, 1t<br>e1*2001/116*<br>0211*00-35;<br>e1*2007/46*<br>0357*00-13; 0506*..<br>- incl. Facelift 2011                  | 75-130     | 205/55R16 | A33 M+S                              | A14 A21 KMV<br>S01                    |
|  | 75-130     | 205/60R16 | A12 M+S                              |                                       |
|  | 75-130     | 215/55R16 | A12 M+S                              |                                       |
| VW E-Golf (VII)<br>AU<br>e1*2007/46*0623*10-..<br>- incl. Facelift 2017  | 85, 100    | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F24 S01            |
|  | 85, 100    | 215/55R16 |                                      |                                       |
| VW E-Golf (VII)<br>AU<br>e1*2007/46*0623*10-..<br>- incl. Facelift 2017  | 85, 100    | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F23 S01            |
|  | 85, 100    | 215/55R16 |                                      |                                       |
| VW EOS<br>1F<br>e1*2001/116*0349*..<br>- incl. Facelift 2011   | 85-184     | 205/55R16 | A13 R37                              | A14 A21 A58<br>B03 Cbo DB8<br>V16 S01 |
|  | 85-184     | 215/55R16 | A33                                  |                                       |
|  | 85-184     | 225/50R16 | A12                                  |                                       |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 7 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.   | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise   |
|---|------------|-----------|--------------------------------------|---|
| VW Golf (V)<br>1K<br>e1*2001/116*<br>0242*00-24   | 55-169     | 205/55R16 | K1a K1b                              | A01 A12 A14<br>A21 B03 V16<br>S01                               |
|   | 55-169     | 225/50R16 | K1c                                  |   |
| VW Golf (V) Variant<br>1KM<br>e1*2001/116*<br>0328*00-14  | 59-147     | 205/55R16 | K1a K1b K2b K56                      | A01 A12 A14<br>A21 A58 Car<br>V16 S01                           |
|   | 59-147     | 225/50R16 | K1c K27 K2c K44 K46 K56              |   |
| VW Golf (VI)<br>1K<br>e1*2001/116<br>*0242*25-..;<br>e1*2007/46*0490*..<br>- Fließheck/Cabrio   | 59-173     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>V16 S01  |
|   | 59-173     | 215/50R16 | A01 K1a K2b                          |   |
|   | 59-173     | 215/55R16 | A01 K1a K2b                          |   |
|   | 59-173     | 225/50R16 | A01 K1c K2b K3a K6g K8d              |   |
| VW Golf (VI) Variant<br>1KM<br>e1*2001/116*0328*..;<br>e1*2007/46*<br>0492*00-05  | 59-118     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>Car V16 S01                                      |
|   | 59-118     | 215/50R16 | A01 K1a K2b K6g                      |   |
|   | 59-118     | 215/55R16 | A01 K1a K2b K6g                      |   |
|   | 59-118     | 225/50R16 | A01 K1c K2b K3a K6h K8d              |   |
| VW Golf (VII) /-Variant<br>AU, AUV, 1K, 1KM<br>e1*2007/46*0623*..;<br>e1*2007/46*0627*..;<br>e1*2007/46*<br>0490*05-..;<br>e1*2007/46*0492*06-..<br>- incl. Facelift 2017 | 63-110     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 Car F23<br>Flh KOV NoE<br>V16 S01            |
|   | 63-110     | 215/55R16 |                                      |   |
|   | 63-110     | 225/50R16 | A01 K1a K2b K3c                      |   |
| VW Golf (VII) /-Variant<br>AU, AUV, 1K, 1KM<br>e1*2007/46*0623*..;<br>e1*2007/46*0627*..;<br>e1*2007/46*<br>0490*05-..;<br>e1*2007/46*0492*06-..<br>- incl. Facelift 2017 | 63 - 162   | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A57 Car F24<br>Flh KOV NoE<br>V00 V16 X55<br>S01 |
|   | 63 - 162   | 215/55R16 |                                      |   |
|   | 63 - 162   | 225/50R16 | A01 K1a K2b K3c                      |   |
| VW Golf (VII) GTE<br>Hybrid<br>AU<br>e1*2007/46*0623*11-..<br>- incl. Facelift 2017   | 110        | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F24 S01                                      |
|   | 110        | 215/55R16 |                                      |   |
| VW Golf (VIII)<br>CD<br>e1*2007/46*2014*..  | 110        | 205/55R16 | A90                                  | A14 A21 A58<br>F24 Flh KOV<br>NoE NoP V16<br>S02                |
|   | 110        | 215/55R16 | A12                                  |   |
|   | 110        | 225/50R16 | A01 A12 K1a K2b                      |   |
| VW Golf Plus<br>1KP<br>e1*2001/116*0304*..;<br>e1*2007/46*0491*..   | 55-125     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 B03 V16<br>S01                               |
|   | 55-125     | 225/50R16 | A01 K1c K27 K2b K44 K56              |   |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 8 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.  | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                 |
|--|------------|-----------|--------------------------------------|---------------------------------------|
| VW Golf Sportsvan<br>AUV, 1KM<br>e1*2007/46*0627*..;<br>e1*2007/46*0492*08-..<br>- incl. Facelift 2017   | 63-110     | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F24 V16<br>X55 S01 |
|  | 63-110     | 215/55R16 |                                      |                                       |
|  | 63-110     | 225/50R16 | A01 K1a K2b K3c                      |                                       |
| VW Golf Sportsvan<br>AUV, 1KM<br>e1*2007/46*0627*..;<br>e1*2007/46*0492*08-..<br>- incl. Facelift 2017   | 63-85      | 205/55R16 |                                      | A12 A14 A21<br>A58 F23 V16<br>S01     |
|  | 63-85      | 215/55R16 |                                      |                                       |
|  | 63-85      | 225/50R16 | A01 K1a K2b K3c K8g                  |                                       |
| VW Jetta<br>16, 16H<br>e1*2007/46*0539*..;<br>e1*2007/46*0584*..   | 77 - 110   | 195/55R16 | R37                                  | A12 A14 A21<br>A58 Sth V16<br>S01     |
|  | 77 - 110   | 195/60R16 | R37                                  |                                       |
|  | 77 - 155   | 205/55R16 |                                      |                                       |
|  | 77 - 155   | 215/55R16 |                                      |                                       |
|  | 77 - 155   | 225/50R16 | A01 K1c K2b K3a K6g K8e              |                                       |
| VW Jetta<br>1KM<br>e1*2001/116*0328*..   | 66-147     | 205/55R16 | K1a K1b K2b K56                      | A01 A12 A14<br>A21 A58 Sth<br>V16 S01 |
|  | 66-147     | 225/50R16 | K1c K27 K2b K44 K46 K56              |                                       |
| VW Passat (V)<br>3BG<br>e1*98/14*0157*..,<br>e1*2001/116*0157*..   | 74-142     | 205/55R16 | T88 T89 T91                          | A12 A14 A21<br>B03 Car Lim<br>V16 S01 |
|  | 74-142     | 225/50R16 | A01 K46 R03                          |                                       |
| VW Passat (VI)<br>3C<br>e1*2001/116*<br>0307*00-23   | 75-147     | 205/55R16 | A13 R37                              | A14 A21 B03<br>DB8 Lim V16<br>S01     |
|  | 75-147     | 215/55R16 | A33                                  |                                       |
|  | 75-147     | 225/50R16 | A01 A12 K1a K46 K56                  |                                       |
|  | 77-110     | 195/60R16 | A13 R37 T89 T93                      |                                       |
| VW Passat (VI) Variant<br>3C<br>e1*2001/116*<br>0307*00-23   | 75-147     | 205/55R16 | A13 R37 130                          | A14 A21 B03<br>Car DB8 V16<br>S01     |
|  | 75-147     | 215/55R16 | A33 130                              |                                       |
|  | 75-147     | 225/50R16 | A01 A12 K1a K2b 130                  |                                       |
|  | 77-110     | 195/60R16 | A13 R37 T89 T93 130                  |                                       |
| VW Passat (VII)<br>3C, 3c<br>e1*2001/116*<br>0307*24-36;<br>e1*2007/46*<br>0502*00-10,<br>0547*00-03<br>- ab MJ 2011                                   | 77-130     | 195/60R16 | A13 R09 T89 T93                      | A14 A21 Car<br>Lim V16 VoA<br>S01     |
|  | 77-130     | 205/55R16 | A13 R37 T91 T94                      |                                       |
|  | 77-155     | 205/55R16 | A13 M+S T91 T94                      |                                       |
|  | 77-155     | 215/55R16 | A12                                  |                                       |
|  | 77-155     | 225/50R16 | A12                                  |                                       |
| VW Passat (VII)<br>3C, 3c<br>e1*2001/116*<br>0307*24-36;<br>e1*2007/46*<br>0502*00-10,<br>0547*00-03<br>- mit Radhaus- Verbreiterungen<br>- ab MJ 2011 | 77-130     | 195/60R16 | A13 R09 T89 T93                      | A14 A21 Car<br>KMV Lim V16<br>VoA S01 |
|  | 77-130     | 205/55R16 | A13 R37 T91 T94                      |                                       |
|  | 77-155     | 205/55R16 | A13 M+S T91 T94                      |                                       |
|  | 77-155     | 215/55R16 | A12                                  |                                       |
|  | 77-155     | 225/50R16 | A12                                  |                                       |

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 9 von 16

| Handelsbezeichnung<br>Fahrzeug-Typ<br>ABE/EWG-Nr.  | kW-Bereich | Reifen    | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise | Auflagen und Hinweise                 |
|--|------------|-----------|--------------------------------------|---------------------------------------|
| VW Passat (VIII)<br>3C<br>e1*2001/116*<br>0307*37-..<br>- Limousine / Variant<br>ab MJ 2015 (B8/3G)<br>- incl. Facelift 2019 | 88-140     | 215/60R16 | A31                                  | A14 A21 A57<br>Car Lim NoP<br>VoA S02 |
|  | 88-140     | 225/55R16 | A90                                  |                                       |
|  | 88-140     | 225/60R16 | A12                                  |                                       |
| VW T-ROC<br>A1<br>e13*2007/46*1845*..  | 85-140     | 205/60R16 | A91                                  | A14 A21 A57<br>S02                    |
|  | 85-140     | 205/65R16 | A12                                  |                                       |
|  | 85-140     | 215/60R16 | A12                                  |                                       |
|  | 85-140     | 225/55R16 | A12                                  |                                       |
|  | 85-140     | 225/60R16 | A12                                  |                                       |
| VW Touran (I)<br>1T<br>e1*2001/116*<br>0211*00-22;<br>e1*2007/46*<br>0357*00-01  | 66-125     | 205/55R16 | K1a K2b                              | A01 A12 A14<br>A21 A58 Npf<br>V16 S01 |
|  | 66-125     | 225/50R16 | K1c K2b                              |                                       |
| VW Touran (I)<br>1T, 1t<br>e1*2001/116*<br>0211*23-35;<br>e1*2007/46*<br>0357*02-13, 0506*..<br>ab MJ 2011                   | 66-103     | 195/60R16 | R37 T89 T93                          | A12 A14 A21<br>A58 Npf V16<br>S01     |
|  | 66-130     | 205/55R16 | A01 K2b                              |                                       |
|  | 66-130     | 225/50R16 | A01 K1a K2b                          |                                       |
| VW Touran (II)<br>1T<br>e1*2001/116*<br>0211*36-..;<br>e1*2007/46*0357*14-..<br>ab MJ 2016                                   | 81-140     | 205/60R16 | A91                                  | A14 A21 A58<br>V16 S02                |
|  | 81-140     | 205/65R16 | A91                                  |                                       |
|  | 81-140     | 215/60R16 | A01 A12 K1a                          |                                       |
|  | 81-140     | 225/55R16 | A01 A12 K1a K2b K6g                  |                                       |

## Allgemeine Hinweise

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Wird eine in diesem Gutachten aufgeführte Reifengröße verwendet, die nicht bereits in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) genannt ist, so sind die Angaben über die Reifengröße in den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugschein bzw. -brief, Zulassungsbescheinigung I) durch die Zulassungsstelle berichtigen zu lassen. Diese Berichtigung ist dann nicht erforderlich, wenn die ABE des Sonderrades eine Freistellung von der Pflicht zur Berichtigung der Fahrzeugpapiere enthält.

Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren (Fahrzeugbrief und -schein, Zulassungsbescheinigung I) zu entnehmen. Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Fahrzeughöchstgeschwindigkeit sind zu berücksichtigen.

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
 Hersteller Borbet Vertriebs GmbH

Seite 10 von 16

| Fahrzeughöchstgeschwindigkeit | Tragfähigkeit (%)            |      |      |
|-------------------------------|------------------------------|------|------|
|                               | Geschwindigkeitssymbol (GSY) |      |      |
|                               | V                            | W    | Y    |
| 210 km/h                      | 100%                         | 100% | 100% |
| 220 km/h                      | 97%                          | 100% | 100% |
| 230 km/h                      | 94%                          | 100% | 100% |
| 240 km/h                      | 91%                          | 100% | 100% |
| 250 km/h                      | -                            | 95%  | 100% |
| 260 km/h                      | -                            | 90%  | 100% |
| 270 km/h                      | -                            | 85%  | 100% |
| 280 km/h                      | -                            | -    | 95%  |
| 290 km/h                      | -                            | -    | 90%  |
| 300 km/h                      | -                            | -    | 85%  |

Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.

Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.

Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.

Die Bezieher der Räder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.

### Spezielle Auflagen und Hinweise

**130** Das Sonderrad (gepr. Radlast) ist in Verbindung mit dieser Reifengröße nur zulässig bis zu einer zul. Achslast von 1300 kg. Eine erhöhte zulässige Achslast bei Anhängerbetrieb (siehe Ziff. 33 zu Ziff. 16 h bzw. Feld 22 zu Feld 7.1-8.3 in den Fahrzeugpapieren) ist zu beachten.

**A01** Nach Durchführung der Technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage der vorliegenden ABE unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einem Prüfingenieur einer Überwachungsorganisation nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO zur Durchführung und Bestätigung der in der ABE vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.

**A11** Es dürfen nur feingliedrige bzw. die lt. Betriebsanleitung/Handbuch vorgeschriebenen Schneeketten an den laut Betriebsanleitung/Handbuch dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**A12** Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.

**A13** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 15 mm einschließlich Ketten- schloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.

**A14** Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter oder des Tiefbettes angebracht werden. Bei Anbringung der Klebegewichte im Felgenbett ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremssattel zu achten.

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

**A21** Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Metallschraubventile mit Befestigung von außen zulässig. Bei Verwendung bis zu einer Höchstgeschwindigkeit von 210 km/h (bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit, Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T oder bei Verwendung von Winterreifen mit Geschwindigkeits-Symbol Q, R, S, T oder H) sind auch Gummiventile zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile müssen den Normen E.T.R.T.O., DIN oder Tire and Rim entsprechen und dürfen nicht über den Felgenrand hinausragen.

**A31** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Ketten-schloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**A33** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Ketten-schloss auftragen, an der Vorderachse verwendet werden.

**A56** Die Rad-/Reifen-Kombination ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4 u. ä.)

**A57** Diese Rad-/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit Front bzw. Heck-Antrieb und Allradantrieb (z.B. 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, u. ä.)

**A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.

**A59** Nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.

**A60** Auch zulässig für Fahrzeugausführungen mit verlängerter Karosserie.

**A67** Rad/Reifen Kombination für Fahrzeugausführungen mit langem Radstand (Caddy Maxi, 1. oder 20. Stelle des Versionenschlüssels, Feld D2, Zeile3 = L).

**A90** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 9 mm einschließlich Ketten-schloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**A91** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 10 mm einschließlich Ketten-schloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**A94** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 7 mm einschließlich Ketten-schloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.

**Au9** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage ist das Rad nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Bremssattel Typ Lucas CN2 6465/2 in Verbindung mit Bremsscheibendurchmesser 321 mm an Achse 1.

**B03** Die Zulässigkeit der Sonderräder ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Serienrädern für Sommerbereifung (nicht M+S Reifen) ausgerüstet sind (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**Car** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Kombi, Station-Wagon, Tourer, Turnier, Touring,...).

**Cbo** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Cabrio-Limousine, Roadster.

**DB8** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage sind die Räder nicht zulässig an Fahrzeugen mit Bremsscheibendurchmesser 345 mm oder größer an Achse1.

## Anlage 6 zum Prüfbericht Nr. 55048720 (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 12 von 16

**F23** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Verbundlenkerhinterachse.**F24** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Viel- bzw. Mehrlenkerhinterachse (Einzelradaufhängung).**Flh** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Schräghecklimousine (Fließheck, 3-türig und 5-türig).**G01** Es ist der Nachweis zu erbringen, dass die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der Toleranzen (75/443/EWG, ECE-R39, § 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier) eingetragenen Reifengrößen zu überprüfen.**K1a** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 30° vor Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.**K1b** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.**K1c** Die Radabdeckung an Achse 1 ist durch Ausstellen der Frontschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30° vor bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.**K27** An Achse 1 ist durch Nacharbeit der Befestigung des Kunststoffinnenkotflügels an der Bördelkante eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-/ Reifenkombination herzustellen.**K2b** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 0° bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04-fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.**K2c** Die Radabdeckung an Achse 2 ist durch Ausstellen der Heckschürze und des Kotflügels oder durch Anbau von dauerhaft befestigten Karosserieteilen im Bereich 30° vor bis 50° hinter Radmitte herzustellen. Die gesamte Breite der Rad-/Reifenkombination muss, unter Beachtung des maximal möglichen Betriebsmaßes des Reifens (1,04 fache der Nennbreite des Reifens), in dem oben genannten Bereich abgedeckt sein.**K2h** Die Rad-/Reifenkombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen mit serienmäßigen Zusatzradabdeckungen an Achse 2 im Bereich 50° hinter Radmitte (wheel cover, flaps,...).**K3a** An Achse 1 sind die Schrauben zur Befestigung der Radhausinnenverkleidung an den Radhausausschnittkanten (100 mm hinter Radmitte) zu entfernen und die Befestigungslasche vollständig nach oben zu biegen. Die Radhausinnenverkleidungen sind anschließend dauerhaft neu zu befestigen.

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
 Hersteller Borbet Vertriebs GmbH

Seite 13 von 16

**K3c** An Achse 1 sind die Schrauben zur Befestigung der Radhausinnenverkleidung an den Radhausausschnittkanten (100 mm vor Radmitte) zu entfernen und die Befestigungslasche vollständig nach oben zu biegen. Die Radhausinnenverkleidungen sind anschließend dauerhaft neu zu befestigen.

**K44** An Achse 2 ist durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K46** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K56** Durch Nacharbeit der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

**K5d** An Achse 1 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte vollständig umzulegen.

**K6g** An Achse 2 ist die Befestigungslasche der Heckschürze am Übergang zur Radhausausschnittkante um 5 mm zu kürzen oder um das gleiche Maß nach hinten/oben zu biegen.

**K6h** An Achse 2 ist die Befestigungslasche der Heckschürze am Übergang zur Radhausausschnittkante um 10 mm zu kürzen oder um das gleiche Maß nach hinten/oben zu biegen. Die Befestigungsschraube ist soweit wie möglich nach hinten zu versetzen.

**K6j** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten am Übergang zur Heckschürze vollständig umzulegen.

**K8d** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 100 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8e** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 200 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8g** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 400 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**K8h** An Achse 2 sind die Radhausausschnittkanten im Bereich 300 mm vor bis 200 mm hinter Radmitte um 5 mm aufzuweiten.

**KMV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit serienmäßigen Kunststoffverbreiterungen bzw. mit zusätzlichen Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

**KOV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten ohne serienmäßige Kunststoffverbreiterungen bzw. ohne zusätzliche Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).

**Lim** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Limousine.

**M+S** Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung.

**NoE** Nicht für "reines" Elektrofahrzeug bzw. Fahrzeugausführungen mit Elektroantrieb.

**NoP** Nicht für Plug-In Hybrid-Fahrzeuge bzw. extern aufladbare Hybrid-Elektro-Fahrzeuge.

**Npf** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig für Fahrzeugausführungen Fun, Cross, Scout, usw. (Fahrzeugvarianten mit Radlaufverbreiterungen).

Prüfgegenstand  
HerstellerPKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH

Seite 14 von 16

**R02** Diese Reifengröße ist nur an Achse 1 zulässig.**R03** Diese Reifengröße ist nur an Achse 2 zulässig.**R09** Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung freigegeben ist (Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I oder COC-Papier).**R37** Diese Reifengröße ist nicht geprüft für Fahrzeuge, die serienmäßig ausschließlich mit größeren und/oder breiteren Reifengrößen (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung) ausgerüstet sind.**R92** Diese Rad-Reifen-Kombination(en) ist/sind nur zulässig bei Fahrzeugen mit serienmäßiger Reifengröße 235/45R18 oder 235/40R19 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).**S01** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.**S02** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.**SeF** Die Rad-/Reifenkombination ist nicht zulässig für Fahrzeugausführung Seat Altea Freetrack (Typ 5P, 5PN)**Sth** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Stufenheck.**T88** Reifen (LI 88) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1120 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.**T89** Reifen (LI 89) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1160 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.**T90** Reifen (LI 90) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1200 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.**T91** Reifen (LI 91) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1230 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.**T92** Reifen (LI 92) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1260 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.**T93** Reifen (LI 93) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1300 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
 Hersteller Borbet Vertriebs GmbH

Seite 15 von 16

**T94** Reifen (LI 94) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1340 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T96** Reifen (LI 96) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1420 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**T97** Reifen (LI 97) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1460 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld 8). Abschläge der Tragfähigkeit aufgrund der Bauartbedingten Höchstgeschwindigkeit (Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T) sind zu berücksichtigen.

**V00** Unterschiedliche Reifengrößen auf Vorder- und Hinterachse sind nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. AWD, 4-Matic, Syncro, 4x4,...).

**V16** Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

Vorderachse      Hinterachse

|        |           |                      |
|--------|-----------|----------------------|
| Nr. 1  | 185/50R16 | 205/45R16            |
| Nr. 2  | 195/40R16 | 215/35R16            |
| Nr. 3  | 195/45R16 | 215/40R16, 225/40R16 |
| Nr. 4  | 195/50R16 | 215/45R16            |
| Nr. 5  | 205/45R16 | 225/40R16            |
| Nr. 6  | 205/50R16 | 225/45R16            |
| Nr. 7  | 205/55R16 | 225/50R16, 245/45R16 |
| Nr. 8  | 205/60R16 | 225/55R16            |
| Nr. 9  | 215/40R16 | 225/40R16, 245/35R16 |
| Nr. 10 | 215/55R16 | 235/50R16            |
| Nr. 11 | 225/40R16 | 245/35R16            |
| Nr. 12 | 225/50R16 | 245/45R16            |
| Nr. 13 | 225/55R16 | 245/50R16            |
| Nr. 14 | 225/60R16 | 245/55R16            |

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen- oder Fahrzeugherrsteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Diese Bestätigung ist vom Führer des Fahrzeugs mitzuführen.

**VoA** Nicht für Fahrzeugausführung VW Passat Alltrack (Typ 3C, 3c).

**W20** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage ist die Verwendung der Sonderräder nicht zulässig für Fahrzeugausführungen mit Bremsscheiben 320x30 mm an Achse1.

**X27** Nicht zulässig bei Fahrzeugen (Audi A6 allroad, Typ 4B, 4F, 4F1) mit serienmäßigen Reifengrößen 215/65R16, 215/55R17, 225/55R17 oder 245/45R18 (u. a. Fahrzeugschein, Zulassungsbescheinigung I, COC-Papier oder Bedienungsanleitung).

**X55** Aufgrund fehlender Freigängigkeit zur Bremsanlage ist die Verwendung des Rades nur zulässig an Fahrzeugausführungen mit Scheibenbremsendurchmesser max. 312 mm an Achse 1.

## Prüfort und Prüfdatum

Die Verwendungsprüfung fand am 25. August 2020 in Lambsheim statt.

**Anlage 6** zum Prüfbericht Nr. **55048720** (1. Ausfertigung)

Prüfgegenstand  
Hersteller

PKW-Sonderrad 6,5Jx16H2 Typ Y 65632  
Borbet Vertriebs GmbH



Seite 16 von 16

**Prüfergebnis**

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfasst Blatt 1 bis 16 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum Mai 2020.

Der Technische Dienst Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile der TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH, Am Grauen Stein, 51105 Köln ist mit seinem Ingenieurzentrum Technologiezentrum Typprüfstelle, Lamsheim für die angewendeten Prüfverfahren vom Kraftfahrt-Bundesamt entsprechend EG-FGV für das Typgenehmigungsverfahren des KBA unter der Nummer KBA-P 00010-96 benannt.

Lamsheim, 25. August 2020



Wagner

00349471.DOC